

山海楼からのお知らせ



山海楼が、日本と中国のアイスホッケーを全力で応援することになりました！アジアリーグアイスホッケー公式戦に

先着合計100名様

をご招待します！！氷上の格闘技を私とライブ！で体験しませんか！？アイスホッケーにどうぞ触れてください。

アジアリーグアイスホッケー 2013～2014 横浜上海友好都市提携40周年記念

 presents 日中友好・震災復興チャリティーマッチシリーズ

東北フリーブレイズ vs チャイナドラゴン(中国国家チーム)

残暑の候、皆様には益々ご清祥のこととお喜び申し上げます。

平素はひとかたならぬ御愛顧を賜り、厚く御礼申し上げます。

さてこの度、「山海楼プレゼンツ 日中友好・震災復興チャリティーマッチシリーズ」を開催することとなりご案内申し上げます。

2013年は、横浜上海友好都市提携40周年、昨年は、日中国交正常化40周年と2年続けて節目の年にあたります。

しかしながら最近では、日本と中国が難しい関係となり、厳しい状況が続いています。

振り返ってみれば、1971年日本で開催された世界卓球選手権での米中選手の交流から、米中の歴史的な関係改善のキッカケとなる「ピンポン外交」があり、スポーツが持っている力は、日中友好を深める嚆矢となるのではと考えておりました。

そんな中、東北アイスホッケークラブ株式会社(東北フリーブレイズ)の中村社長からお話をいただき、日中両国のチームを横浜に招き、日中親善試合を開催することになりました。

日中両国関係が大変難しい時期にもかかわらず、東北フリーブレイズは、アイスホッケー中国代表チーム、チャイナドラゴン(本拠地は、上海大学生体育センター)の強化・発展の為に監督・選手5名をレンタル移籍し、更に、中国国内において青少年に対するアイスホッケー普及活動支援に尽力・努力されております。

私、翁 為栄は、日本と中国の両国共に祖国だと思っており、日頃より「日本と中国の架け橋に」をモットーに社会に貢献できる活動を支援しております。

日中両国の関係が、スポーツの交流で改善し、政治・経済・文化を含め全ての面で交流を深め、ともに成長することを願っております。

山海楼グループの株式会社新世紀商事では、2008年祖国中国四川大地震はじめ、東日本大震災以後継続して支援活動をしてまいりましたが、今回のチャリティーマッチシリーズでも、日本の震災復興と今年4月の中国四川省の震災復興を祈念し、微力ながらもお役に立てればと思います。

何卒宜しく願い申し上げます。

2013年9月吉日

株式会社新世紀商事
代表取締役 翁 為栄

 presents 日中友好・震災復興チャリティーマッチシリーズ実行委員会

〒221-0823 神奈川県横浜市神奈川区二ツ谷町2-10 山海楼ビル2F
TEL: 045-412-0805 FAX: 045-412-0804 Mail: info@sankairou.jp

山海楼からのお知らせ



山海楼が、日本と中国のアイスホッケーを全力で応援することになりました！アジアリーグアイスホッケー公式戦に

先着合計100名様

をご招待します!!! 氷上の格闘技を私とライフ! で体験しませんか!? アイスホッケーにどうぞ触れてください。

アジアリーグアイスホッケー 2013~2014 横浜上海友好都市提携40周年記念

 presents 日中友好・震災復興チャリティーマッチシリーズ

東北フリーブレイズ vs チャイナドラゴン(中国国家チーム)

前夜祭:2013年11月11日(月) 18:00~ 会場:山海楼 新横浜店
 第1試合:2013年11月12日(火) 19:00~ 会場:新横浜スケートセンター
 第2試合:2013年11月13日(水) 19:00~ 会場:新横浜スケートセンター



お申し込み書

お名前 (個人名、会社名、団体名)					
ご住所	〒				
TEL		FAX		e-mail	
ご希望	11月12日(火)	()組	()名	11月13日(水)	()組 ()名

※1名様からのご応募が可能です。

本店 

〒221-0822
 横浜市神奈川区西神奈川
 1-19-14
 マックスタワー1~3F
 TEL:045-434-7678
 FAX:045-434-7682

新横浜店 

〒222-0033
 神奈川県横浜市
 港北区新横浜2-7-17
 KAKIYAビルB1
 TEL:045-470-8837
 FAX:045-470-8838

御徒町店 

〒110-0016
 東京都台東区
 台東4-28-2 メゾンドK1F
 TEL:03-3834-9211
 FAX:03-3834-9215

茅ヶ崎店 

〒253-0041
 神奈川県茅ヶ崎市
 茅ヶ崎2-7-71
 TEL:046-758-8810